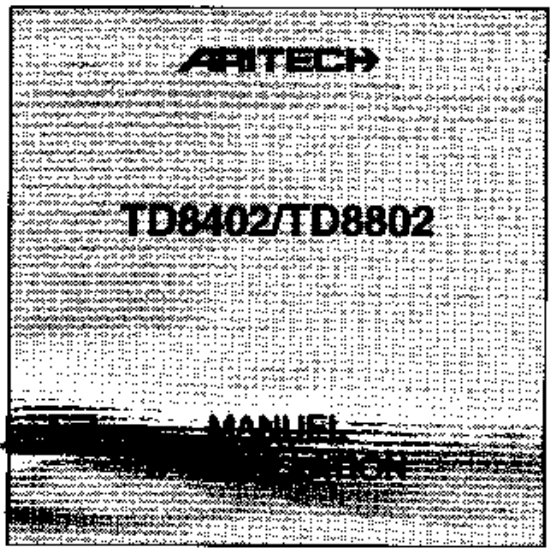

ARTECH
TD8402/TD8802

PROGRAMMATION

SIGNIFICATION DES SYMBOLES UTILISES

SYMBOLE	SIGNIFICATION
✓	**Touche du clavier: accéder une partie du menu ou accepter une commande**
X	**Touche du clavier: Quitter une partie du menu ou annuler une commande**
[ ]	**Message apparaissant sur l'afficheur du clavier CD3008**
⚠	**Avertissement**
7	**Touche numérique du clavier**
☛	**Remarque importante**

ACCÉDER AU MENU INSTALLATEUR DU TRANSMETTEUR

Pour accéder au menu installateur, introduire le code d'accès installateur 0 7 8 1 2
Pour quitter le menu installateur, appuyer sur la touche sortie X jusqu'à ce que le message [FIN TRANSMETTEUR] apparaisse. Appuyer ensuite sur accepte ✓ pour quitter le mode installateur.

[illegible]).

- Les codes d'accès pour le TD8402 et TD6802 doivent être différents des codes programmés dans la centrale .
  Sinon, la centrale ne sera plus accessible par le premier clavier.
- L'afficheur indique [CODE SABOTAGE] pendant 90 sec. après avoir introduit 10 codes erronés en séquence.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES	TD8402	TD6802
Tension d'alimentation	10 - 15 Vcc	alarme d'alimentation au-dessous de 10,7 V
Consommation	33mA (max.84mA)	
Température de fonctionnement	-10°C - +50°C	
Dimensions	126(L)x32(H)x87(P)mm	
Poids	168g	
Programmation	avec clavier CD3008	
N° d'agrément		
Sorties (2)		50mA maximum / du type collecteur ouvert

COMMENT INSTALLER LE TRANSMETTEUR

Attention

Avant d'installer [illegible] de la centrale d'alarme [illegible]

1. Avec la centrale CS350 Aritech.(selon pays)

- Monter le transmetteur TD derrière la carte CS350, les borniers de connexion tournés vers le bas.
- Brancher le transmetteur sur le réseau téléphonique, conformément aux réglementations PTT locales.
- Brancher le transmetteur sur la carte CS350 comme illustré figure 1.
- Installer les cartes optionelles; ex. RD5045 module vocal
- Mettre à nouveau sous tension et commencer la procédure de programmation.

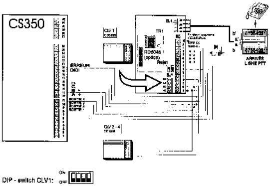


Figure 1

2. Avec un autre équipement

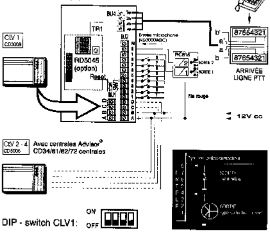
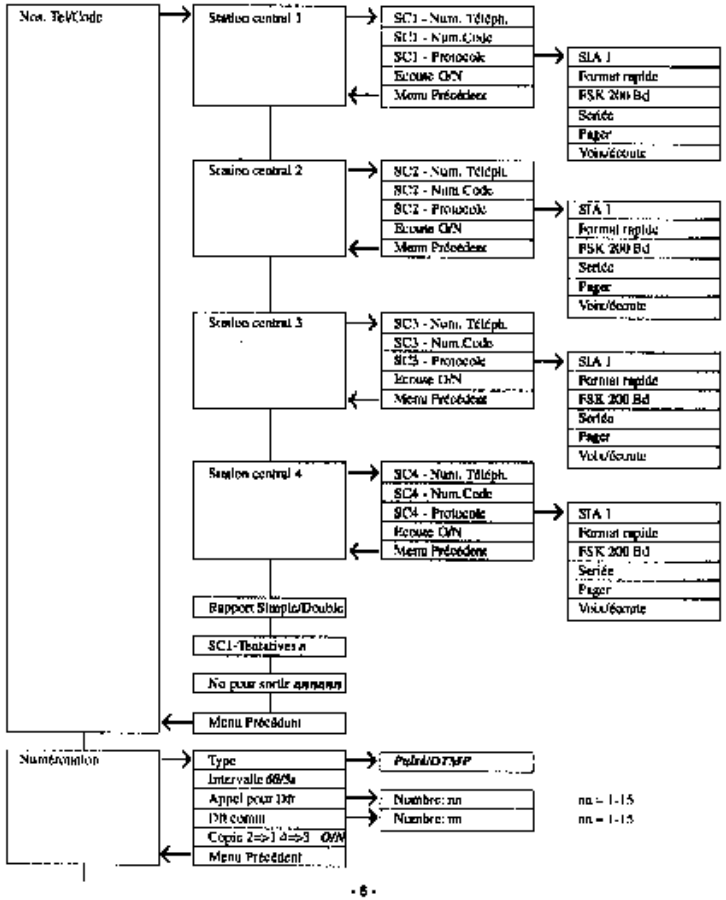
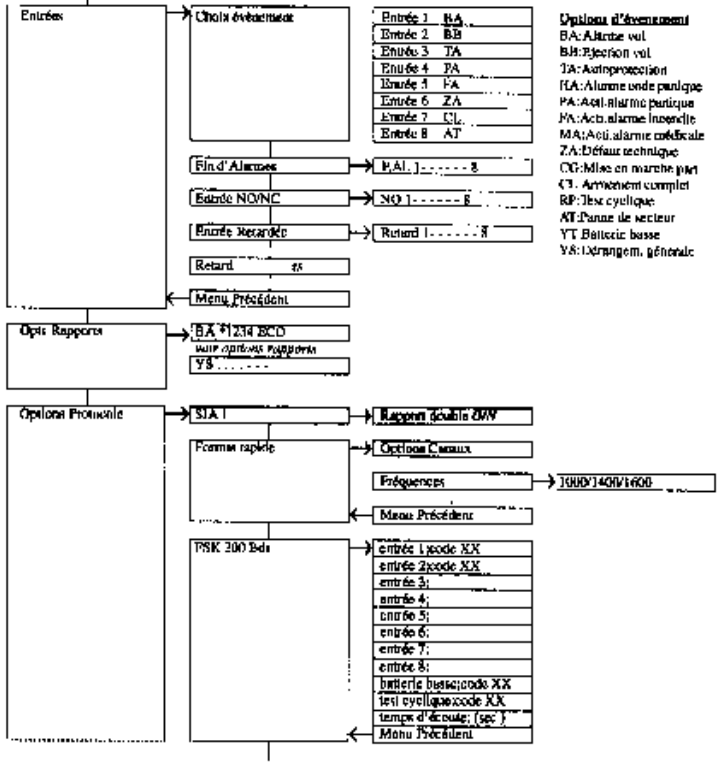


Figure 2

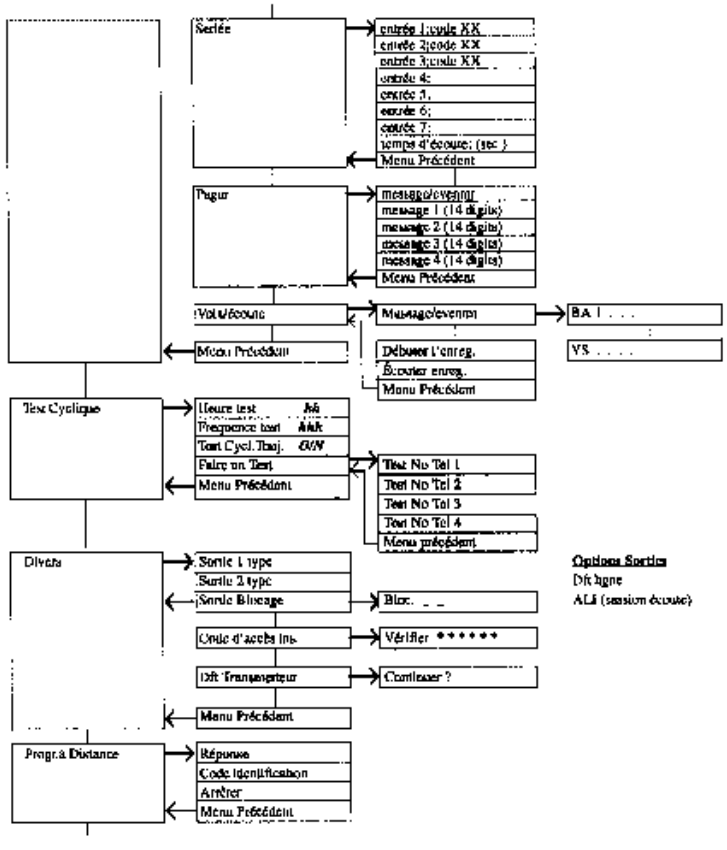
Organigramme de Programmation



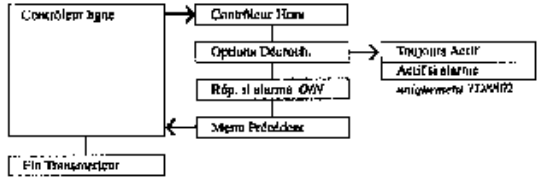
Organigramme de Programmation



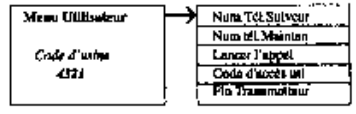
Organigramme de Programmation



Organigramme de Programmation



MENU UTILISATEUR



ORGANIGRAMME DE PROGRAMMATION (valeurs par défaut)

1. NUMÉROS DE TÉLÉPHONE / CODES CLIENT

Numéros de téléphone	Code client	Protocole					
		SIA	Format Rap.	200 Bd FSK	Seriés	Pager	Voix / écoute
1.				✔			
2.				✔			
3.				✔			
4.				✔			

Rapport	SIMPLE	DOUBLE
SC1 tentative (1-9)		Nombre: 1
Numéros pour sortir (maximum 8, P et I inclus)		

2. NUMÉROTATION

Numérotation type	Pulsé	DTMF
Intervalle entre appel	Sec	30 sec
Appel pour DH (1-16)	Nombre: 16	
DH comm. (1-16)	Nombre: 8	
Nouvelle numérotation automatique (En 2=>1 4=>3)		OUI / NON

3. ENTRÉES

Type	1	2	3	4	5	6	7	8
BA vol	✔							
BB vol silencieux		✔						
TA autoprotection			✔					
HA agression								
PA panique				✔				
FA feu					✔			
MA médical								
ZA technique						✔		
CG partiel								
CL marche totale							✔	
RP test cyclique								
AT défaut secteur								✔
YT batterie basse								
YS défaut aboutissement								

Entrée	1	2	3	4	5	6	7	8
Fin d'alarme sur entrée	✔	✔	✔	✔	✔	✔	✔	✔
Entrée NO (normalement ouverte) [NO 12345678]	✔	✔	✔	✔	✔	✔	✔	✔
Entrée retardée								
Retard à la transmission (1 à 99 sec.)	secondes: 10							

ORGANIGRAMME DE PROGRAMMATION (valeurs par défaut)

4. OPTIONS RAPPORT

Options rapport								
Numéros de téléphone								
Type	1	2	3	4	[illegible]			
BA	✔	✔	✔	✔				
BB	✔	✔	✔	✔				
TA	✔	✔	✔	✔				
HA	✔	✔	✔	✔				
PA	✔	✔	✔	✔				
FA	✔	✔	✔	✔				
MA	✔	✔	✔	✔				
ZA	✔	✔	✔	✔				
CG	✔	✔	✔	✔				
CL	✔	✔	✔	✔				
RP	✔	✔	✔	✔				
AT	✔	✔	✔	✔				
YT	✔	✔	✔	✔				
YS								

5. OPTIONS PROTOCOLE

SIA: UN ABOUTISSEMENT PAR MESSAGE	OUI	NON

Options canal en Format Rapide																
Type	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
BA			✔													
BB								✔								
TA					✔											
HA																
PA	✔															
FA		✔														
MA																
ZA						✔										
CG																
CL							✔									
RP																
AT				✔												
YT																
YS																

Type d'invitation à transmettre en Format Rapide	1000	1400	1600

Protocole FSK 200 Bds	code transmis
entrée 1	01
entrée 2	02
entrée 3	03
entrée 4	04
entrée 5	05
entrée 6	06
entrée 7	07
entrée 8	08
batterie basse	09
test cyclique	90
lampe d'écoute	030 secondes

Protocole Scrive	code transmis
entrée 1	01
entrée 2	02
entrée 3	03
entrée 4	04
entrée 5	05
entrée 6	06
entrée 7	07
lampe d'écoute	030 secondes

TYPE D'EVENEMENT EN PROTOCOLE VOIX ET PAGER

	Pager				Voix			
	1	2	3	4	5	6	7	8
1A	✓				✓			
1B								
1C		✓				✓		
1D								
1E								
1F								
1G								
2A			✓				✓	
2B								
2C								
2D								
2E				✓				✓
2F								
2G								

Pager message	
	1
	2
	3
	4

ORGANIGRAMME DE PROGRAMMATION (valeurs par défaut)

6. TEST CYCLIQUE

Heure test d'appel (00 - 24 heures)		12
Fréquence test (0 - 254 heures)		24
Toujours Test cyclique	OUI	NON

7. DIVERS

Sortie 1 - Type (seulement TD8802)		Sirène
Sortie 2 - Type (seulement TD8802)		Feu flash
Sortie blocage		
Code d'accès installateur	7654	

8. PROGRAMMATION À DISTANCE

Code télémaintien	

9. CONTRÔLEUR DE LIGNE

Contrôleur de ligne	Actif	En
Options décrochage	Toujours actif	Actif si alarme
Répond si alarme (TD8802)	Non répondre	Répondre

MENU UTILISATEUR

Numéro de téléphone suiveur	
Numéro de téléphone de maintenance	
Code utilisateur (code d'usine = 4321)	